



Unit 2: Humor (Functions)

I- Expressing lack of understanding التعبير عن عدم الفهم

Used when you don't understand what someone said and want to show it politely.
تستعمل هذه العبارات عندما لا نفهم كلام المتحدث ونريد أن نظهر ذلك بطريقة مهذبة

English Expression	Arabic Translation	Example Sentence	الترجمة
I don't understand.	لا أفهم.	Sorry, <i>I don't understand</i> the question.	آسف، لا أفهم السؤال.
I didn't catch that.	لم أسمع ذلك جيدًا.	I'm sorry, <i>I didn't catch that</i> . Can you repeat?	عذرًا، لم أسمع جيدًا. هل يمكنك الإعادة؟
I'm not sure I follow you.	لست متأكدًا أنني فهمتك.	<i>I'm not sure I follow you.</i>	لست متأكدًا أنني فهمتك
What do you mean?	ماذا تقصد؟	<i>What do you mean</i> by 'due date'?	ماذا تقصد بتاريخ التسليم؟

2. Asking for Clarification طلب التوضيح

Used when you want someone to explain more clearly what they said.
تُستعمل هذه العبارات عندما تريد أن يوضح لك الشخص الآخر كلامه أكثر

English Expression	Arabic Translation	Example Sentence	الترجمة
Could you say that again, please?	هل يمكنك قول ذلك مرة أخرى من فضلك؟	Could you say that again, please? I didn't hear you.	هل يمكنك تكرار ما قلت من فضلك؟ لم أسمعك جيدًا.
What do you mean by...?	ماذا تقصد ب...؟	What do you mean by 'submit online'?	ماذا تقصد بـ 'التسليم عبر الإنترنت'؟
Can you explain that, please?	هل يمكنك أن تشرح ذلك من فضلك؟	Can you explain that, please? It's not clear to me.	هل يمكنك أن تشرح ذلك؟ الأمر غير واضح بالنسبة لي.
Could you give an example?	هل يمكنك إعطاء مثال؟	Could you give an example of this word?	هل يمكنك إعطاء مثال عن هذه الكلمة؟

Mini Dialogue Examples (حوار قصير للتوضيح)

Example 1 – Expressing Lack of Understanding

A: The report is due on Friday.

B: Sorry, ***I didn't catch that***. When exactly is it due?

A: On Friday morning.

B: Thank you!

Example 2 – Asking for Clarification

A: You have to submit it online.

B: ***What do you mean by*** "online"? On the website or by email?

A: On the website, please.



III. Making Requests **الطلب**

Used when you ask someone to do you a favor.

تُستعمل هذه العبارات عندما نطلب من شخص أن يقوم بشيء ما أو عندما نطلب من شخص أن يصنع لنا معروف

English Expression	Arabic Translation	Example Sentence	الترجمة
Can you help me, please?	هل يمكنك مساعدتي من فضلك؟	Can you help me, please? I don't understand this word.	هل يمكنك مساعدتي؟ لا أفهم هذه الكلمة.
Could you....., please?	هل يمكنك..... من فضلك؟	Could you open the window, please? It's hot here.	هل يمكنك فتح النافذة؟ الجو حار هنا.
Would you mind.....?	هل تمنع في.....؟	Would you mind explaining this rule?	هل تمنع في شرح هذه القاعدة؟
I'd like to.....	أود أن.....	I'd like to borrow your book, please.	أود استعارة كتابك من فضلك.

IV- Accepting Requests **الموافقة على الطلب**

English Expression	Arabic Translation	Example Sentence	الترجمة
Sure! / Of course!	بالتأكيد / بالطبع!	Sure! I'll help you with that.	طبعاً! سأساعدك في ذلك.
No problem.	لا مشكلة.	No problem, I can lend you my notes.	لا مشكلة، يمكنني إعارتك ملاحظاتي.
Certainly.	بالتأكيد.	Certainly, I'll send it to you.	بالتأكيد، سأرسلها لك.

V- Refusing / Declining Requests **رفض الطلب**

English Expression	Arabic Translation	Example Sentence	الترجمة
I'm sorry, but I can't.	أسف، ولكن لا أستطيع.	I'm sorry, but I can't come today.	أسف، ولكن لا أستطيع المجيء اليوم.
I'd love to, but...	كنت أحب ذلك، ولكن...	I'd love to help, but I'm busy.	كنت أحب المساعدة، ولكنني مشغول.
Maybe later.	ربما لاحقاً.	Maybe later, I'm tired now.	ربما لاحقاً، أنا متعب الآن.

Mini Dialogue Examples (حوار قصير للتوضيح)

Dialogue 1:

A: **Could you help me with** my homework, please?

B: **Sure!** I'll explain the questions to you.

Dialogue 2:

A: **Can you** come with me to the library this afternoon?

B: **I'd love to, but** I have a class at 4 p.m. **Maybe next time!**